

Germany-Olfen: Load-bearing structure design services

OJ S 211/2021 29/10/2021

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Olfen

Postal address: Kirchstr. 5

Town: Olfen

NUTS code: DEA35 Coesfeld

Postal code: 59399

Country: Germany

E-mail: pohlmann@olfen.de

Telephone: +49 2595/389163

Fax: +49 2595/389-263

Internet address(es):

Main address: www.olfen.de

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.subreport.de/E25792136>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.subreport.de/E25792136>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Umbau und Erweiterung des Rathauses in Olfen - Tragwerksplanung

II.1.2. Main CPV code

71327000 Load-bearing structure design services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA35 Coesfeld

Main site or place of performance: 59399 Olfen

II.2.4. Description of the procurement

Im Rahmen eines VgV-Verfahrens wurde ein hochbaulicher Planungswettbewerb mit anschließendem Verhandlungsverfahren ausgelobt, um geeignete Architekten*innen für die Durchführung dieser für Olfen inhaltliche wie städtebaulich und architektonisch sehr bedeutsame Bauaufgabe zu finden. Beauftragt wurde DBCO GmbH, Münster.

Die Stadt Olfen beabsichtigt, das historische Rathaus energetisch zu ertüchtigen und zeitgemäß zu erweitern. Das im 19. Jahrhundert errichtete Gebäude wurde bisher punktuell erweitert, saniert und umgebaut, es kann jedoch aktuell die Anforderungen an einen modernen Verwaltungssitz weder qualitativ noch quantitativ erfüllen.

Im Rahmen des Städtebauförderungsprogramms »Kleine Städte und Gemeinden« ist ein Förderantrag gestellt worden. Auf der Grundlage einer Machbarkeitsstudie zur Sanierung ist das erklärte Ziel, eine einheitliche und abgestimmte, qualitätsvolle Lösung zu finden, welche die unterschiedlichen Ansprüche an die vielfältig genutzten Gebäudeteile berücksichtigt, die Anforderungen der Nutzer des Rathauses bestmöglich und architektonisch qualitativ voll umsetzt und die Attraktivität der angrenzenden Kirchstraße unterstützt.

In einem architektonischen Gesamtkonzept soll eine moderne städtische Rathausenerweiterung konzipiert werden, welche die Option bietet, sich variabel den zukünftigen und sich verändernden Herausforderungen anzupassen.

Der Baubeginn ist für 2022 geplant.

Die Kostenschätzung beträgt für die KG 300 + 400 5.653.342 Mio. Für den Neubau beträgt die Kostenschätzung für die KG 300 + 400 3.183.523 Mio. und für den Altbau KG 300 + 400 2.469.820 Mio. Das vorliegende Verfahren bezieht sich auf die Vergabe der Tragwerksplanung gem. § 51 HOAI und richtet sich an Ingenieure*innen bzw. Beratende Ingenieure*innen.

Projektstand:

Es liegen eine Vorstatik eine zwischenzeitlich in Teilen überholten Planungsstandes sowie ein ENV-Nachweis vor. Letztere wird aufgrund der geänderten Gesetzeslage (GeG) neu aufgestellt werden müssen. Aus dem Bericht der Entwurfsplanung:

»Der Neubau wird als Fortschreibung des Bestandes ebenfalls in vorwiegend massiver Bauweise errichtet, wobei Teile des Foyers sowie die innere Tragstruktur der Büroetagen in Stahlbeton-Skelettbauweise errichtet werden, um der gewünschten Flexibilität Rechnung zu tragen.« Diese Bauteile wurden im Zuge der Vorbereitung des Fördermittelantrags vormessen. Nach Stellung des ersten Fördermittelantrags wurden noch Änderungen des Entwurfs vorgenommen, u.a. im Bereich der Treppenhäuser sowie des Dachgeschosses. Diese wurden in der derzeitigen Form noch nicht vormessen.

»Da das alte »Hohe Haus« wesentliche Identifikationspunkt erscheint dies trotz des vergleichsweise hohen Aufwandes, der nach jetzigem Kenntnisstand in etwa mit dem Aufwand eines Totalabbruchs und Neuerrichtung einhergeht, sinnvoll. Ziel ist es daher, dass Bestandsgebäude im Besonderen – und historische Gebäude im Allgemeinen – als wichtigen Teil der Olfener Geschichte zu erhalten. Dennoch sind im weiteren Planungsprozess die

Machbarkeit und Wirtschaftlichkeit präzise zu prüfen. Aufgrund der unterschiedlichen Errichtungszeiträume der Gebäudeteile sind im südlichen, älteren Bauabschnitt des Bestandes in Teilen noch Holzbalkendecken vorhanden. Die Ertüchtigung dieser Decken zur Erfüllung der bauordnungsrechtlichen Anforderungen eines Gebäudes der Gebäudeklasse V einerseits, sowie der schallschutztechnischen Anforderungen der Arbeitsplätze andererseits erscheint nicht möglich. Da aufgrund der Änderung der Gebäudestruktur ohnehin ein Teil des südlichen Gebäudeteils ergänzt werden muss erfolgt im Zuge der Umbaumaßnahmen ein vollständiger Austausch der vorhandenen Decken. Derzeit ist es geplant, die Tragkonstruktion analog zum Neubau auszubilden. Eine Bemessung und Nachweis der vorhandenen Fundamente erfolgte noch nicht.« Zusammengefasst wird die vorliegende Vorstatik zu überprüfen, anzupassen und zu vervollständigen sein um diese dann in eine Genehmigungsstatik zu überführen. Maßgabe hierfür werden die aktuellen Architekturpläne sein.

Die Leistungen für die Technische Ausrüstung wird in einem gesonderten Verfahren vergeben. Für die Planung wird jedoch eine enger Abstimmungsprozess der Fachplanungen untereinander erforderlich.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Arbeitsweise und Projektabwicklung/Herangehensweise an das ausgeschriebene Projekt bezogen auf die Tragwerksplanung / Weighting: 25 %

Quality criterion - Name: Qualifikation des für das Projekt vorgesehene Projektteams (Projektleitung, stv. Projektleitung und Bauleitung / Weighting: 15 %

Quality criterion - Name: Präsentation und Gestaltung im Rahmen der Verhandlungsgespräche / Weighting: 10 %

Price - Weighting: 50 %

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/04/2022 End: 31/03/2025

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Das Ende des Auftragszeitraumes richtet sich nach dem tatsächlichen Ende des Bauvorhabens. Die Zeitplanung wird maßgeblich vom Förderzeitraum und den weiteren förderrechtlichen Vorgaben abhängen, so dass sich der angegebene Zeitraum für das Leistungsende noch verschieben kann.

II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged number of candidates: 5

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Beschreibung der Optionen: Stufenweise Beauftragung. Nähere Angaben zu den optionalen Leistungen erfolgen im Rahmen der Angebotsaufforderung

II.2.13.

Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Eigenerklärung mit Versicherung des Bewerbers zu folgenden Aspekten:

- Erklärung zu Interesse und Beteiligungen,
- Erklärung zur Zusammenarbeit mit Anderen,
- Erklärung zu Nachunternehmern,
- Erklärung der Zuverlässigkeit (Erklärung, dass keine zwingende Ausschlusskriterien gemäß § 123 vorliegen),
- Die Vorgaben des öffentlichen Auftraggebers zur Eignung (gem. § 122 GWB) werden erfüllt mit Blick auf

A) die Befähigung zur Berufsausübung Ingenieur*in bzw. Beratender Ingenieur*in (gemäß § 44 VgV) B) die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit (§ 45 VgV) C) die technische und berufliche Leistungsfähigkeit (§ 46 VgV)

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

- Eigenerklärung über den durchschnittliche Mindestumsatz mit Leistungen der Tragwerksplanung des Bewerbers/der Bewerberin/der Bewerbungsgemeinschaft in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren (2018, 2019, 2020). Gewertet wird der Durchschnittswert der letzten drei abgeschlossenen Jahre. Bei Bewerbungsgemeinschaften wird addiert.
- Eigenerklärung des Bewerbers/der Bewerberin/der Bewerbungsgemeinschaft im Falle der Beauftragung eine Berufshaftpflichtversicherung mit einer Mindestdeckungssumme (je Versicherungsfall) von 1,5 Mio. Euro für Sachschäden sowie sonstige Schäden (Gesamtleistung für alle Versicherungsfälle eines Versicherungsjahres das Zweifache der geforderten Deckungssumme) abzuschließen und diese für die gesamte Dauer des Vertrages bis zur vollen Leistungserbringung aufrechtzuerhalten.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

- Eigenerklärung über die durchschnittliche Bürogröße der vorgesehen Niederlassung (für die Objektplanung in den letzten drei Jahren (2018, 2019, 2020). Gewertet wird der Durchschnittswert der letzten drei Jahre. Bei Bewerbungsgemeinschaft gewertet. Gewertet werden Mitarbeitende mit einer Arbeitszeit von mind. 35 Wochenstunden. Mitarbeitende zwischen 20 und 35 Wochenstunden werden anteilig bewertet (z.B. Mitarbeitende mit 20 Wochenstunden = 0,57 und Mitarbeiter mit 30 Wochenstunden 0,86)

Referenzprojekt:

- Gewertet werden vergleichbare Referenzen, bei denen Leistungen in den letzten 5 Jahren (Leistungszeitraum siehe Wertungsmatrix) erbracht wurden, (Angaben bitte lt. Schlussrechnung, sofern diese noch nicht vorliegt, lt. Vertrag)

Folgende objektive Kriterien werden zur Bewertung der Referenz angesetzt:

- Vergleichbarkeit zur Bauaufgabe im Hinblick auf die Honorarzzone i.S. § 56 HOAI 2021
- Erbrachte Leistungsphasen LPH 1 bis 6 i.S. § 51 HOAI 2021
- Mindestkriterium: Abschluss der LPH 6 in den letzten 5 Jahren (1.10.2016 bis 31.09.2020)
- Projektgröße (Bruttogrundfläche BGF in m²)
- anrechenbare Kosten (KG 300 und 400) in Euro brutto i.S. § 35 HOAI 2021
- Öffentlicher Auftraggeber

Die Gewichtung der Unterkriterien ist der Eignungsmatrix zu entnehmen. Obergrenze für einzureichende Referenzen legt der Auftraggeber nicht fest, d.h. es ist zulässig, dass Bewerber mehr als die geforderte Mindestreferenz einreichen. Für den Fall, dass Bewerber mehr als eine Referenz einreicht, hat er anzugeben, welche Referenz der Auftraggeber für seine Auswahlentscheidung berücksichtigen soll. Erfolgt keine Angabe, wird der Auftraggeber die erste eingereichte Referenz seiner Auswahl zu Grunde legen.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession Reference to the relevant law, regulation or administrative provision:

Die Erbringung der Dienstleistung ist einem besonderen Berufsstand vorbehalten Verweis auf die einschlägige Rechts- oder Verwaltungsvorschrift:

Soweit vorliegend als Berufsqualifikation der Beruf des Ingenieurs gefordert wird, ist nach § 75 Abs. 1 und 2 VgV zugelassen, wer nach dem für die öffentliche Auftragsvergabe geltenden Landesrecht berechtigt ist, die entsprechende Berufsbezeichnung zu tragen oder in der Bundesrepublik Deutschland entsprechend tätig zu werden. Juristische Personen sind als Auftragnehmer zugelassen, wenn sie für die Durchführung der Aufgabe einen verantwortlichen Berufsangehörigen gemäß § 75 Absatz 1 oder 2 VgV benennen.

III.2.2. Contract performance conditions

Im Auftragsfall werden die Besonderen Vertragsbedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen zur Einhaltung des Tariftreue- u. Vergabegesetzes Nordrhein-Westfalen (BVB Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen) Vertragsbestandteil.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Competitive procedure with negotiation

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators Envisaged maximum number of participants to the framework agreement: 5

IV.1.5. Information about negotiation

The contracting authority reserves the right to award the contract on the basis of the initial tenders without conducting negotiations

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 26/11/2021 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

Date: 22/12/2021

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic ordering will be used

VI.3. Additional information

Der Auftraggeber behält sich vor, den Zuschlag gem. § 17 abs. 11 VgV auf der Grundlage des Erstangebotes zu erteilen. Bewerber müssen eine Eigenerklärung über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen nach § 123 und § 124 GWB abgeben (ist Bestandteil des einzureichenden Dokuments „Bewerbungsformular“).

Bewerbergemeinschaften:

Die Mitglieder einer Bewerbergemeinschaft bestellen einen bevollmächtigten Vertreter.

Sämtliche Mitglieder haften gesamtschuldnerisch.

Form der Nachweise Die geforderten Erklärungen und Nachweise sind in deutscher Sprache einzureichen. Bei fremdsprachigen Bescheinigungen ist eine Übersetzung in deutscher Sprache beizufügen.

Der Auftraggeber behält sich vor, Eigenerklärungen des Bewerbers durch entsprechende Bescheinigungen der zuständigen Stellen bestätigen zu lassen.

Zugelassen ist, wer nach den Ingenieurgesetzen der Länder berechtigt ist, die Berufsbezeichnung Beratender Ingenieur oder Ingenieur zu tragen oder nach EG-Richtlinien, insbesondere der Richtlinie für die gegenseitige Anerkennung der Diplome berechtigt ist, in der Bundesrepublik Deutschland als Beratender Ingenieur oder Ingenieur tätig zu werden.

Die verantwortlichen Planer müssen über eine angemessene Berufserfahrung verfügen.

Juristische Personen sind als Auftragnehmer zugelassen, wenn sie für die Durchführung der Aufgabe einen entsprechenden Beratenden Ingenieur oder Ingenieur benennen.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Westfalen

Town: Münster

Postal code: 48147

Country: Germany

Internet address: https://www.bezreg-muenster.de/de/wirtschaft_finanzen_kommunalaufsicht/vergabekammer_westfalen/index.html

VI.5. Date of dispatch of this notice

26/10/2021